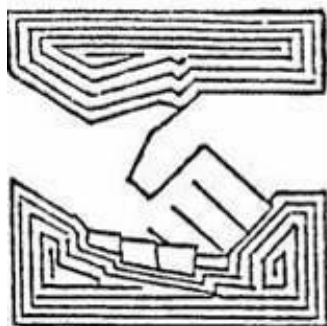


Bureau de dépôt  
1081 Bruxelles 8  
P 204037

Belgique - België  
P.P. – P.B.  
1080 Bruxelles – Brussel 8  
BC 1574



**MENSUEL DE CONTACT DU  
COMITE DE JUMELAGE GANSHOREN-RUSATIRA  
(a.s.b.l.)  
SEPTEMBRE 2023 – 38<sup>e</sup> année – n° 9**



# JUMELAGE

## A NOTER A VOTRE AGENDA :

**MARDI 19 SEPTEMBRE à 19h, à la Villa, place Guido Gezelle 26 :**  
Réunion du comité de jumelage et sympathisants, avec à l'ordre du jour :

- Nouvelles de Rusatira/Kinazi
- Bilan du marché annuel
- Petits déjeuners de la solidarité Nord-Sud et Soirée du jumelage
- Divers

**DIMANCHE 1<sup>er</sup> OCTOBRE : Petit Déjeuner de la Solidarité Nord-Sud de 8h30 à 11h les Tarins av. Matthieu de Jonge 42. PAF : 8 € (4 € si – 12 ans)**  
**Inscription souhaitable 02/427.68.53 ou info@ganshoren-rusatira.be**

**SAMEDI 14 OCTOBRE 18h30 : Soirée-souper du Jumelage Hall des Sports (r. Vanderveken 114) PAF : 20€ apéro, sambusa, spaghetti, dessert; intermèdes (12€ si –12 ans)**  
**Inscription obligatoire (évite gasp.) 02/427.68.53 ou info@ganshoren-rusatira.be**

## SOMMAIRE :

Editorial :

**Encourager les initiatives pour soutenir les démunis**

Rapport de réunion du 28/8/83 :  
**Visite de Cyprien, avec les nouvelles de Rusatira**

Nouvelles de Rusatira-Kinazi  
**Pour la rentrée, l'école des Métiers a finalisé ses travaux**

Nouvelles Belgique / Grands Lacs  
**Dominique CREVECOEUR, ex-curé de Ste-Cécile, parcourt à nouveau l'Afrique**

Editeur responsable : A. Labeeuw av. Henri Feuillien 19, 1083 Bxl – tél. 02/427.68.53 - [gilles.labeeuw@skynet.be](mailto:gilles.labeeuw@skynet.be)

site → [www.ganshoren-rusatira.be](http://www.ganshoren-rusatira.be) ←

Cpte BE57 0016 6142 9235 du 'Jumelage Ganshoren-Rusatira ASBL' exonération fiscale pour dons à partir de 40 €

## Editorial

**VENEZ ENCOURAGER LES INITIATIVES DE SOLIDARITE NORD-SUD :**  
**Dimanche 1<sup>er</sup> oct. PETIT DEJEUNER Samedi 14 oct. SOIREE JUMELAGE**

Les hasards de l'actualité ont réuni dans ce journal des articles sur les initiatives de solidarité nord-sud.

Page 2, on parle du projet REPES, initiative de ADA-DGD-11.11.11, pilotés à Rusatira-Kinazi et ailleurs, avec Cyprien, le nouveau coordinateur de l'Aprojumap, de passage en Belgique.

Et on parle aussi des petits projets du Jumelage, citernes dans les écoles, adductions d'eau, soutien pour le minerval des étudiants pauvres et orphelins, soutien pour la mutuelle de santé des démunis.

Page 3, on découvre le résultat de belles initiatives : l'école des métiers de Nyarurama, une initiative des habitants qui a obtenu un prix de la Province du Sud et qui a été aidée par le Jumelage.

Page 4, on peut suivre du 31/8 au 26/9 le périple de Dominique Crèvecoeur, ex-curé de Ste-Cécile, autour des Grands-Lacs : Nord-Rwanda, Goma (RDC), lac Kivu, Bujumbura et le Burundi. Il nous montre les initiatives pour mieux vivre : celles des bénévoles et celles des handicapés eux-mêmes.

Voulez-vous encourager ces initiatives ? **Venez, inscrivez-vous (cf ci-dessus), on vous attend :**

- le dimanche 1<sup>er</sup> oct. entre 8h30 et 11h au PETIT DEJEUNER de la Solidarité N-S, aux Tarins

- et samedi 15 oct. dès 18h30 à la SOIREE du JUMELAGE **Ensemble, les initiatives réussissent !**

## Rapport de la réunion du 28 août 2023

# Visite de CYPRIEN, coordinateur de l'APROJUMAP, et activités futures à Ganshoren



Présents : Cyprien UGIRUMURERA, Afaf MIKHAEL et Maria MASA (toutes 2 de ADA), Abderrahim CHERKE, Marc DELVAUX, Josiane ROMPTEAU, Gilles LABEEUW, Arlette PROVENSAL, Josiane ROMPTEAU.

Excusés Aline GASENGAYERE et Jacques VAN NECK

### **1. Nouvelles de Rusatira-Kinazi : projet REPES et autres**

➤ Cyprien UGIRUMURERA, coordinateur de l'APROJUMAP et agronome chargé du projet social et agricole REPES, était présent, de même que Afaf et Masa, représentant l'ASBL ADA (projets DGD-11.11.11). Cyprien va visiter tous les secteurs jumelés, avec l'aide de Eugène Niyigena, l'ancien coordinateur, notamment pour étudier le remplacement de François Habimana, chargé des jumelages, qui est démissionnaire.

➤ Cyprien nous a donné les autres nouvelles de Rusatira-Kinazi et du Rwanda :

- Béata Mitali, responsable du centre de santé de Rusatira a quitté Rusatira pour le centre de santé de Mbazi (jumelé avec Woluwe Saint Lambert), et est remplacé à Rusatira par l'ancien responsable du centre de santé de Mbazi.
- Pour chaque entité jumelée, il y a une assistante sociale et un agronome de l'APROJUMAP. Le responsable des Jumelages les contacte et coordonne les renseignements.
- La rentrée à l'école secondaire se fera la 2<sup>ème</sup> quinzaine de septembre mais la date n'est pas fixée. Les 11 nouveaux étudiants parrainés ne sont pas encore choisis car on attend les résultats des examens nationaux de fin de 3<sup>ème</sup>. Josée, l'assistante sociale s'occupe de récolter le montant des différents minervals. Le trésorier versera l'argent du minerval dès qu'il connaîtra ces montants et les noms des nouveaux étudiants parrainés.
- Les mutuelles de santé ont été payées au plus démunis, la cotisation (3 €) est valable pour une année qui commence le 1<sup>er</sup> juillet.
- Beau temps, chaud et pas de pluie depuis mai jusque maintenant. Grâce aux grandes citernes qui récoltent l'eau de pluie, il ne manque pas d'eau dans les écoles. Il ne manque pas d'eau pour les cultures grâce à un système d'arrosage, un projet de la fondation Roi Baudouin a permis d'installer des machines pour prendre l'eau des sources et des marais, il y a aussi un système d'irrigation avec de l'énergie solaire.

➤ La démission de François Habimana, chargé des jumelages à l'APROJUMAP, est donc confirmée. Le comité déplore ce départ imprévu, car il a apprécié le travail et le suivi des projets par François. Nous le remercions pour 14 ans de travail, en lui souhaitant une belle suite de carrière.

### **2. Marché annuel le 9 septembre**

Comme chaque année le comité aura un stand dans le village des associations avec de la documentation sur le jumelage, vente d'artisanat rwandais, de sirop de maracuja, d'arachides, de sambusas, de salades de fruits exotiques et de cake

### **3. Petits déjeuners de la Solidarité Nord-Sud du 1<sup>er</sup> octobre**

Catherine se renseigne pour savoir quand on peut installer la salle le samedi. Les affiches sont faites par la commune. Le service solidarité nord-sur s'occupe des achats pour le déjeuner et le comité contacte Oxfam pour avoir un dépôt de produits pour un petit « magasin ». Le comité demande des affiches et des dépliants au CNCD concernant l'opération 11.11.11.

### **4. Soirée du Jumelage du 14 octobre**

Choix du dessert : pâtisseries.

Cyprien est d'accord de faire un rendez-vous vidéo avec Rusatira en direct au cours de cette soirée. Il y aura aussi une courte projection des projets réalisés (Gilles).



## Nouvelles de Rusatira-Kinazi

### Pour la rentrée, l'école des Métiers de Nyarurama a finalisé ses travaux (petit projet 2022)

Avant son départ de l'Aprojumap (cf pg. 2), François Habimana a pu visiter l'École des Métiers de Nyarurama (secteur Kinazi), qui avait prévu la finalisation des travaux pour la rentrée.

Rappelons que cette initiative des habitants avait obtenu un prix d'encouragement de 1.500 € de la Province du Sud en 2019. Avec leur contribution et travail, ils ont acheté une parcelle et bâti les locaux pour apprendre des métiers à leurs enfants : maçonnerie, coiffure, couture. Le Jumelage a aidé en 2021, e.a. pour assurer des formations à des filles-mères, puis avec un petit projet 2022. Ce petit projet 2022 a été un peu postposé pour permettre sa réalisation surtout par les étudiants maçons : recimentage des façades, nouvelles latrines, peinture des classes, portes et fenêtres.

Voici la façade  
avant travaux

[cliquez ici pour l'art  
Jumelage janv 2022](#)



Et voici la façade renovée : nom de l'école et des locaux, portes et grilles repeintes...



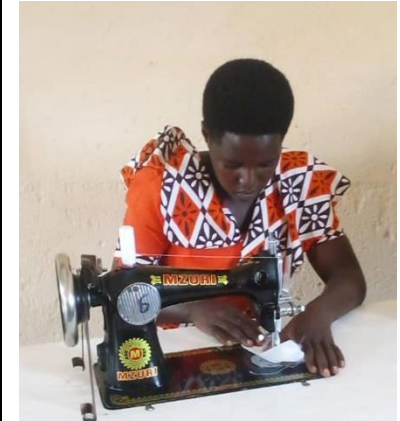
avec, à l'écart du bâtiment,  
les nouvelles latrines :



Voici la classe de coiffure joliment repeinte :



...et la classe de couture :






Partout, du beau travail !



**Nouvelles de Belgique et des Grands Lacs**  
**Dominique CREVECOEUR, ex-curé de Ste-Cécile, parcourt à nouveau l'Afrique**

Nous avons relaté en 2009, dans ce mensuel, le 1<sup>er</sup> voyage en Afrique de Dominique Crèvecoeur, curé de Ste-Cécile, qui a visité Goma (RDC), Gatagara (Rw.) et surtout Rusatira et les projets sociaux 11.11.11 (voir [cliquez ici pour voir le mensuel Jumelage de nov. 2009](#) et suivants).

Il nous invite à le suivre à nouveau du 31/8 au 26/9 autour des Grands Lacs (en sens anti-horlogique, voir fig.) cette fois du lac Kivu au Burundi, d'où est originaire un de ses 2 filleuls qui l'accompagne.

|   |   |   |
|---|---|---|
|  <p>Après 400m de montée ('colline') pour voir Jean-Claude, handicapé connu en 2009</p>  |  <p>← Accueilli à Kigali par ses 2 filleuls-accompagnateurs, François (à g.) et Alexis (+ grand, à dr.)</p> | <p>←<br/>et retour à Kigali pour rejoindre la Belgique et Louvain-la-Neuve<br/>↑</p>                    |
|  <p>Goma : repos mérité, et visite « derrière la prison, dans des conditions innommables où vivent des para- ou tétraplégiques » ↓</p>   |   | <p>↑<br/>vers le 20 sept. :<br/>visite des collines de Myinga où a vécu son filleul burundais<br/>↑</p> |
|  <p>→ après le 10 sept. : visite à l'école pour aveugles de Kanura, à Gihanga (juste au nord de Bujumbura), école dirigée par Ernest Nindagiye, et soutenue par Jean-Luc et Antoinette Pening de Berchem-Ste-Ag. (<a href="#">cliquez ici pour l'art. de 2022 où on parle de l'école</a>)</p> <p>→</p> |  <p>Etape à Bujumbura, capitale historique du Burundi ↑</p>   |   |